



# KÖRÖS LOBOGÓ

Az RKP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XXII. évfolyam

6681. szám

4 oldal,

25 bani

Szerda,

1966.

szeptember 7

## Nicolae Ceaușescu elvtárs fogadta a Német Szövetségi Köztársaság gazdasági miniszterét

Nicolae Ceaușescu, a Román Kommunista Párt Központi Bizottságának főtitkára kedd délelőtt fogadta Kurt Schmücker, a Német Szövetségi Köztársaság gazdasági miniszterét.

Részt vettek Gheorghe Gioră, külkereskedelmi miniszter, Andrei Păcuraru, az RKP KB osztályvezetője és George Macovescu külügyminiszter-helyettese.

Az NSZK gazdasági miniszterét elkísérte Erich Stratling, a Német Szövetségi Köztársaság buka-

resti kereskedelmi képviselőjének vezetője.

Ez alkalommal megbeszélés folyt le s ennek során kidomborították a Románia Szocialista Köztársaság és a Német Szövetségi Köztársaság közötti együttműködési kapcsolatok fejlesztésére irányuló közös óhaját és lehetőségeket gazdasági téren és más területeken.

A megbeszélés szívélyes légkörben folyt le.

(Agerpres)

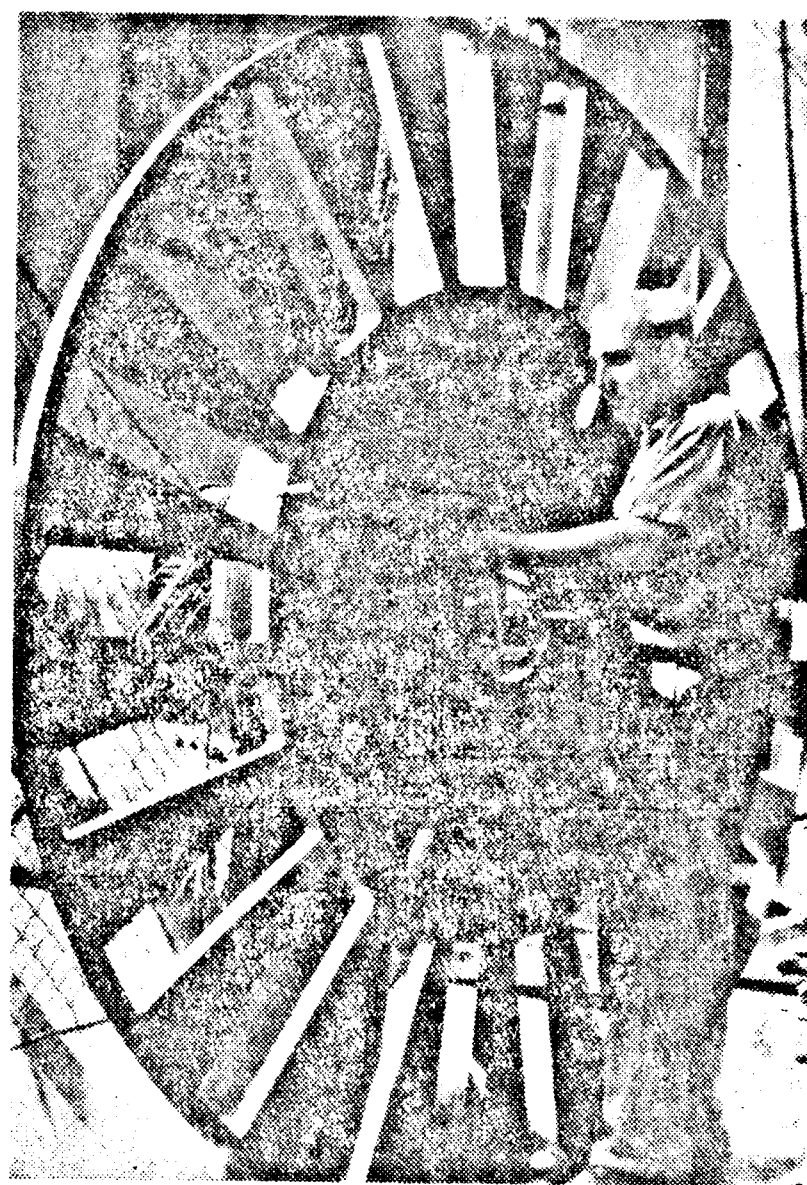
## A Minisztertanács elnöke fogadta az NSZK gazdasági miniszterét

Ion Gheorghe Maurer, Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsának elnöke kedd délelőtt fogadta Kurt Schmücker, a Német Szövetségi Köztársaság gazdasági miniszterét.

A szívélyes légkörben lefolyt találkozóon részt vett Gheorghe Gioră, külkereskedelmi miniszter, George Macovescu külügyminiszter-

helyettes és Mircea Năstase, a Német Szövetségi Köztársaságban működő román kereskedelmi képviselő vezetője.

Jelen volt Erich Stratling, a Német Szövetségi Köztársaság buka- resti kereskedelmi képviselőjének vezetője, valamint a Kurt Schmücker miniszter kíséretében lévő szak- értők és tanácsosok.



A Cukorgyár karbantartó műhelyében Genczinger László esztendőszőlő és repeszleltető gép hatalmas asztalán készíti, nagy hozzáértéssel és szorgalommal.

## Kiváló eredmények —

Az elmúlt napokban a fogyasztási szövetkezetek Arad rajoni szövetségénél megvitatottak a falusi lakosság áruval való ellátása terén elért eredményeket, s az ötéves tervből a szövetkezeti dolgozókra háruló feladatokat.

Mihai David elvtársnak, a rajoni szövetség elnökének jelentéséből kint, hogy az elmúlt nyolc hónapban kiváló eredményeket ért el a tervfeladatok teljesítése terén. Ebben az időszakban ugyanis kilenc millió lej értékű árut adtak el terven felül, vagyis 17 millió lej értékű áruval többet, mint a múlt esztendő megfelelő időszakában. Mindez a falusi lakosság vásárlóerejének gyarapodását, a jobb áruellátást, az üzlethálózat bővítését és korszerűsítését igazolja. Főleg a tartós használatú ipari cikkek, így varrógépek, mosógépek, hűtőszekrények, motortűk, kerékpárok, televíziók, rádiók, tűzhelyek iránt növekedett az érdeklődés. A vingai, világi, kúrtosi, pécskai és pánkoti szövetkezetek számottevő eredményeket értek el a saját konyha- és cukrász készítmények minőségének javítása terén, miáltal lényegesen növekedett az ilyen készítmények iránti kereslet is. Az utóbbi időben jelentősen javult a különféle szolgáltatási egységek tevékenysége. Csúszán ebben az esztendőben 10 új szolgáltatási részleget létesítettek, illy módon is elősegítve a lakosság igényeinek minél teljesebb kielégését.

Az ötéves nemzeti gazdasági terv megnevezett feladatok elvégzésére a fogyasztási szövetkezetek dolgoztak is. 1970-ig 60 százalékkal növekszik a falusi lakosságnak jutott ipari és élelmiszer-cikkek volumene. Pécskán, Ságán, Nagylakán, Szemlakán, Macsán és más községekben új szolgáltatási egységeket létesítettek. Kúrtoson, Kisiratoson, Világoson, Vladimireskon, Szépfalun, Pánkoton, Orcizfalván és más községekben újabb kereskedelmi egységeket nyitnak. A rajonban lévő üzletek nagy többsé-

## nagyszerű táblatok

gét új, korszerű berendezéssel látják el. Az eladási terv növekedésével párhuzamosan jelentősen módosul a felvásárlási terv is. Az ez évi megvalósításainkhoz viszonyítva 1970-ben 50 százalékkal több mezőgazdasági terményt kell felvásárolnunk. Késztelen: ahhoz, hogy maradéktalanul teljesíthessük az ötéves tervből ránk háruló nagyszerű feladatokat több szervezési intézkedésre van szükség. Eppen ezen intézkedéseket irányozza elő az a műszaki-szervezési terv, amelyet a közgyűlésen fogadtak el a szövetkezetek tagjai.

Pavel Paul a pécskai, Ciuculete Ioan a kúrtosi, Goran Ecaterina a szépfalusi, Ana Ioan a macsai szövetkezetek elnökei s más felszólalók rámutattak arra, hogy az ötéves tervből rájuk háruló feladatok megvalósításához s megvalósíthatók. Ugyanakkor javasolták: a rajoni szövetség tegye meg a szükséges intézkedéseket annak érdekében, hogy minden időszakban megfelelő mennyiségű és minőségű idejénélk lássák el a kereskedelmi hálózattal. Javaslataik hangzottak el, miszerint számos nagy köz- ségben tovább kell fejleszteni a szolgáltatási egységeket, új, a szövetkezet keretében eddig nem létező szakmákat képviselő részlegeket kell létesíteni.

Az egybegyűlést azon elhatározásuknak adták kifejezést, hogy mindent megtesznek az ötéves terv előirányzatainak sikeres valórválásáért, a falusi lakosság bősége- sébb áruellátásáért, az egyre civi- lizáltabb kiszolgálásáért.

Giheia Viorel a fogyasztási szövetkezetek Arad rajoni szövetsége vezetőtanácsának tagja

## Két esztendővel ezelőtt

# kezdték meg a vaskapui hidroenergetikai és hajózási rendszer építését

Evszázadok óta semmi sem változott ezen a tájon, a Balkán és a Kárpát hegység találkozásánál. Ugy látszott, minden így marad az évszázadok hosszú során át. Az emberek azonban mást határoztak...

Szeptember 7-én két esztendője, hogy Gura Văii-nél és Sîp-nél, a két szomszédos szocialista ország partjai mentén, jelt adtak a Duna megszelídítésére irányuló offenzíva megkezdésére. Ez a két esztendő, az idők végtelen folyásában az évezredek folyamán egy cseppje jelent, de ez is elegendő volt ahhoz, hogy érezhető nyomokat hagyjon a Vaskapu két oldalán.

A Vaskapui hidroenergetikai és hajózási rendszer építelésére vett egyetlen pillantás hatalmas változásokról tanuskodik Turnu Severintől Orsováig. A husz sejtől álló, 1300 méter hosszú óriási zárgát teste keményen befuratt a Duna évezredek medrébe. A gátrendszerhez szükséges szikla furások munkálatai során háromszorosan túlhaladták az ország- a gátrendszerhez szükséges szikla furások munkálatai során háromszorosan túlhaladták az ország- a gátrendszerhez szükséges szikla furások munkálatai során háromszorosan túlhaladták az ország-

A hegyi tájak szívében már most is körvonalaazódik a Slatini-i, Jidositai- és Viri-viaduktok masszív és ugyanakkor karcsú teste. A környező hegyek kemény szikláit átfurtták már a Mosu-i, Bacna-i, A-

lion-i, Tufar-i alagutak. Már felhúzták az új Orsova első három háztömbjének emeleit, amelyek a gyűjtő kristályos felszínén tűnnek majd csillogó ablakaikkal.

Ugyanilyen természet ujjalakító látványban lehet részük azoknak is, akik a szemben lévő jugoszláv partot járják be. Mindez a kétféle munka nagyszerű győzelmeinek kézzelfogható bizonyítéka. Ezzel emlékeztek meg az elmúlt vasárnap Turnu Severinben és Kladvánban.

A román és jugoszláv építőmunkások vasárnap megünneptették a Vaskapunál a hatalmas hidroenergetikai és hajózási rendszer építelésének megnyitását második évfordulóját. Tr. Severin és Kladvona kikötő épületének homlokzatán a két baráti ország állami zászlóit lengették a szél.

Mindeket város számos épületén a két nép nyelvén az alábbi jelszó látható: „Üdvözlünk benneteket, drága barátaink!” A két kikötő bejáratára kitűzött zászlók alatt Nicolae Ceaușescu és Josip Broz Tito elvtársak arcképe látható. A hajók szüntelenül szállítják egyik partról a másra az ünneplő tömeget. A Tr. Severin-i 1 Mai stadionban több ezer helybéli lakos és jugoszláv építő hosszasan tápsall juttatja a vendégszerelői belgrádi diákegyüttést, amely a baráti ország folklorjából ad elő dalokat és

# Figyelmünk középpontjában

Az RKP IX. kongresszusa határozatainak szellemében a jelenlegi ötéves terv éveiben hangsúlyozottabb erőfeszítések történnek az állatállomány növelése és minőségének javítása, valamint az állati termékek gyarapítása terén. Figyelembe véve azokat a nagyfontosságú feladatokat, amelyeket a IX. kongresszus tűzött meg az állatállomány növelése és minőségének javítása, valamint az állati termékek gyarapítása terén. Figyelembe véve azokat a nagyfontosságú feladatokat, amelyeket a IX. kongresszus tűzött meg az állatállomány növelése és minőségének javítása, valamint az állati termékek gyarapítása terén.

A többi között különös figyelmet fordítunk az állatállomány számbeli és minőségi növelésére, nem utolsósorban pedig az állati termékek mennyiségének fokozására. Ezt viszont csak oly módon valósíthatjuk meg, ha állandóan biztosítjuk a szükséges takarmány- alapot. Mivel termelőszövetkeze- tünk nem rendelkezik természetes legelővel, a szemes takarmány ter- més növelésére, a lucernával, lőhe- rével és búkkönyvel bevetett terü- letek bővítésére, nem utolsósorban pedig a hektárhozam emelésére fordítjuk a legnagyobb figyelmet. Illy módon biztosítjuk állatállomá- nyunknak a szükséges takarmány- mennyiséget.

Minden esztendőben, az elkövet- kező év tervmutatóinak megállapí- tása alkalmával előirányozzuk azo- kat a területeket, amelyeket ösi búkkönyvel, árpával, takarmány- rozzsal és egyéb növényekkel vetünk be. Így már kora tavasztól kezd- ve biztosítjuk az igen értékes és vitaminokban gazdag zöld takar- mányt. Egyébként ameddig csak lehet a zöldtakarmányok fogyasztá- sára alapozzuk a tejtermelést és csak végszükségben nyulunk a szá- rított készletekhez. Az elmúlt esztendő folyamán szerzett tapasztala- tok alapján a termelőszövetkeze- tünk tagjai azt tartják: „A legna- gyobb könnyelműség tavasztól késő őszig szénával etetni a teheneket”.

Nem tartom szükségesnek felsor- rolni azokat a vitaminokat, és ásványi sókat, amelyeket a pillangós- sok tartalmaznak. Ezt mindenki jól tudja. Termelőszövetkezetünkben ezért a legközelebbi időben foglal- kozunk a lucerna termesztésével. Példa erre az is, hogy őssz szántó- területünk 11 százalékán ezt az értékes takarmányt vetettünk, a- melynek túlnyomó részét szénának tároljuk. A kalászosok betakarítá- sa után 150–200 hektár területen másodvetésnek napraforgót, kuko-

ricaszár egy részét is így Konzer- váljuk. Ennek a száritással szem- ben az a nagy előnye, hogy silózás- révén sokkal jobb ízű lesz s így az állatok szívesebben fogyasztják. Azt is tapasztaltuk, hogy a kukori- caszár silózásával jelentős mennyi- ségű tápanyagot takarítunk meg, mert mindenki számára ismeretes, hogy a közönséges szárból szári- tással csak 30–60 százaléka ma- rad csak meg, a többi kárba vész. Jelenleg termelőszövetkezetünk- ben több, mint 400 tonna jomínó-

## a takarmányalap biztosítása

ricát borsóval és silókukoricát ve- tünk. Idén például az árpa betaka- rítása után 30 hektáron kukoricát, 120 hektáron pedig silókukoricát természetünk napraforgóval és borsóval keverve. Az állattenyésztő és a takarmányozó brigád tagjai nem elégedtek meg csupán azzal, hogy elvessek a zöldtakarmányt és a silót biztosító növényeket, hanem felelősségérzettel foglalkoztak ezek ápolásával is. A magas hektárho- zam elérés érdekében több ízben gépi és kézi kapálást végeztek.

Nem került el a figyelmüket az sem, hogy az istállózás időszakra is megfelelő, kellő mennyiségű, és ugyanakkor jó minőségű takar- mányt biztosítsunk az állatoknak. A szénafélék és a szemes takarmány mellett nagy mennyiségű silót ké- szítünk a másodvetési növényekből, amelyekhez hozzáadjuk még a ré- paféjét és egyéb kerti növényeket. A szemeskukorica után maradó ku-

szerű lucernaszénát tároltunk a leg- jobb körülmények között. Nagy kö- rülményekkel gyűjtöttuk össze cse- p- les után a borsószárat, valamint 70 hektár búkköny természetű, U- gvancsak az állattenyésztő telep közelében jelentős mennyiségű polyvát, árpaszalmát tároltunk és a törés után a kukoricaszár egy ré- szét is ide szállítottuk.

Nem tartom érdektelennek meg- említeni azt sem, hogy termelőszö- vetkezetünk vezetőtanácsa a szöve- kezett állatállományának szükséges takarmány biztosítása mellett — mint minden esztendőben — idén is foglalkozott a tagság személyi tu- lajdonában lévő állatoknak a ta- karmánnyal való ellátásával. Illy- módon jelentős mennyiségű poly- vát, árpaszalmát, valamint a má- sodvetés termésének egy részét ossz- tottuk szét a tagság között.

Uanța Mihai a nagyperegi mtsz elnöke



## Megkezdődött az új tüzifa szelvények kiosztása

Megkezdődött az új tüzifa szelvények kiosztása.

Városzerte meg- kezdték az 1967 —68-as évre ér- vényes tüzifa szelvények kiosztá- sát. A szelvé- nyek kiosztá- sának operatív le- bonyolításáért a város különböző negyedeiben tíz központot léte- sítettek. Ezek he- lyét, az illető köz- ponthoz tartozó utcák megjelölé- sét, valamint a szelvények átvé- teli időpontját lapunk 3. oldalán közöljük.

## Oltási akciók

„Az Egészségügyi és Népjelölti Minisztérium szeptember 10-től megkezdte az egész országban a him- lőellenes immunitás- zóló akciót. Szeptember 10. és 16. között himlőellenes oltást kapnak a 3–15 hónapos gyermekek. Az elemi iskola első osztályának 7–8 éves tanulóit október 10. után oltják újra.

Oltásra a fővárosi Dr. I. Cantacuzino Intézet ter- mekét használják. Ugyancsak a betegség megelőzési akciók keretében az 1966–1967-es tanév kezdetével folytatják a gam- maglobulin adag okását az iskola előtti hő-összege- vend és elemi iskolák 1–10. osztályaiban lévő gyer- mekeknek a járványos májgyulladás megelőzésé- re. Ezt az akciót az utolsó negyedében hajtják végre.

## Bővíti a játékválaszték

Nincs olyan gyer- mek aki ne szeretné a játékokat s főleg a szép játékokat. Nagy az öröm, ha szü- leikről, niabba bá- báról, ötletes, kedves figurát, építőköveket kapnak ajándékba. Az egyre nagyobb kérelmet, a kislányok és kislányok igényeinek kielégítését tartják szem előtt minden- kor az Arádeanca vállalatban is. Szeptember 15-én megkezdődnek a szer- ződések a keres- kedelmével. Ezalka- lommal az aradi já- tékgár nyolc új ba- bát (Adriana, Betty a néger lány, Corina, Gabriela, Dana stb.) és 10 műanyag já- tékfigurát (Mihaita, Dánut, a gitáros Ka- csa, a tengerész Ka- csa, kecskéga stb.) vonultat fel, ame- lyekkel minden bi- zonytal rövidesen ta- lálkozunk az üzletek- ben.

## Vendégszereplés

Valahányszor új vendégegyüttessel fellépést hirdetnek, a szin- házi jegyirodában mindig nagy számú közönség iparkodik megvál- tani a jegyeket. Így van ez a hét végén sorra kerülő két vendé- gszerelőnél is. Pénteken, szeptem- ber 9-én ugyanis a marosvásár- helyi Allami Színház román tagozata Goldoni „Căsarilor prin concurs” című háromfelvonásos színdarabjával lép fel. Az előadá- sokat 17 és 20 órai kezdettel tartják az Allami Színházban.

Vasárnap, szeptember 11-én a nagyváradi művészek Lehar Fe- renc ismert operettjét. A mosoly országát mutatják be. Az előadá- sokra délelőtt 11.30 és este 19.30 órákor kerül sor.

## Magas kitüntetések adományozása

Kedd délelőtt Románia Szocialista Köztársaság Államtanácsánál ün- nepélyes külsőségek között érdem- rendeket és címeket nyújtottak át. A magas kitüntetéseket Chivu Stoica elvtárs, az Államtanács el- nöke nyújtotta át.

Az ünnepségen jelen voltak a következő elvtársak: Constanta Craiun, az Államtanács alelnöke, Grigore Geamănu, az Államtanács titkára, Stefan Bălan oktatásiügyi miniszter, Mihail Florescu, az RKP KB osztályvezetője, Gheorghe Hos- su, a Vízügyi Állami Bizottság el- nöke, Octavian Groza, villamos- energiaipari miniszter-helyettes, A- lexandru Balaci, a Művelődés- és Művészeti Állami Bizottság ale- lnöke.

A szocializmus építésének művé- ben szerzett rendkívüli érdemeiért a Románia Szocialista Köztársaság Csillaga érdemrend I. fokozatával el- tüntették ki Dumitru Dăncăneanu elvtársat. Hosszas tanügyi és társad- almi tevékenységért Románia Szocialista Köztársaság Csillaga érdemrend II. fokozatával tüntették ki Radu Livescu elvtársat. Románia Szocialista Köztársaság népművésze címet adományoztak

Marius Bunescu festőművésznek hosszús tevékenységéért és a képző- művészetben szerzett rendkívüli érdemeiért és Misu Fotino színesnek hosszús tevékenységéért és a szin- művészet terén szerzett rendkívüli érdemeiért. A Románia Szocialista Köztársaság érdemes művésze címmel tüntették ki Kollár Gusztáv festőművészt hosszús tevékenységé- ért és a képzőművészet terén szerzett rendkívüli érdemeiért.

A nagybányai hidroenergetikai rendszer tervezésében és kivitelezé- sében szerzett rendkívüli érdeme- kért a Munkaérdemrend II. és III. fokozatával és Románia Szocialista Köztársaság Csillaga érdemrend IV. és V. fokozatával tüntették ki 20 elvtársat.

A magas kitüntetések és címek átnyújtása után Chivu Stoica elvtárs, az RKP KB, az Államtanács és a kormány nevében lefolytat- ta a kitüntetteknek és újabb sikereket kívánt nekik további te- vékenységükért.

Köszönetet mondott Dumitru Dă- năneanu tartalékos vezérrezdes és Radu Priscu egyetemi előadó tanár. (Agerpres)

## TÁVIRAT

TODOR ZSIVKOV elvtársnak,

A Bolgár Kommunista Párt Központi Bizottsága, első titkárnak, Bulgária Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének, SZOFIA

Kedves Zsivkov elvtárs!

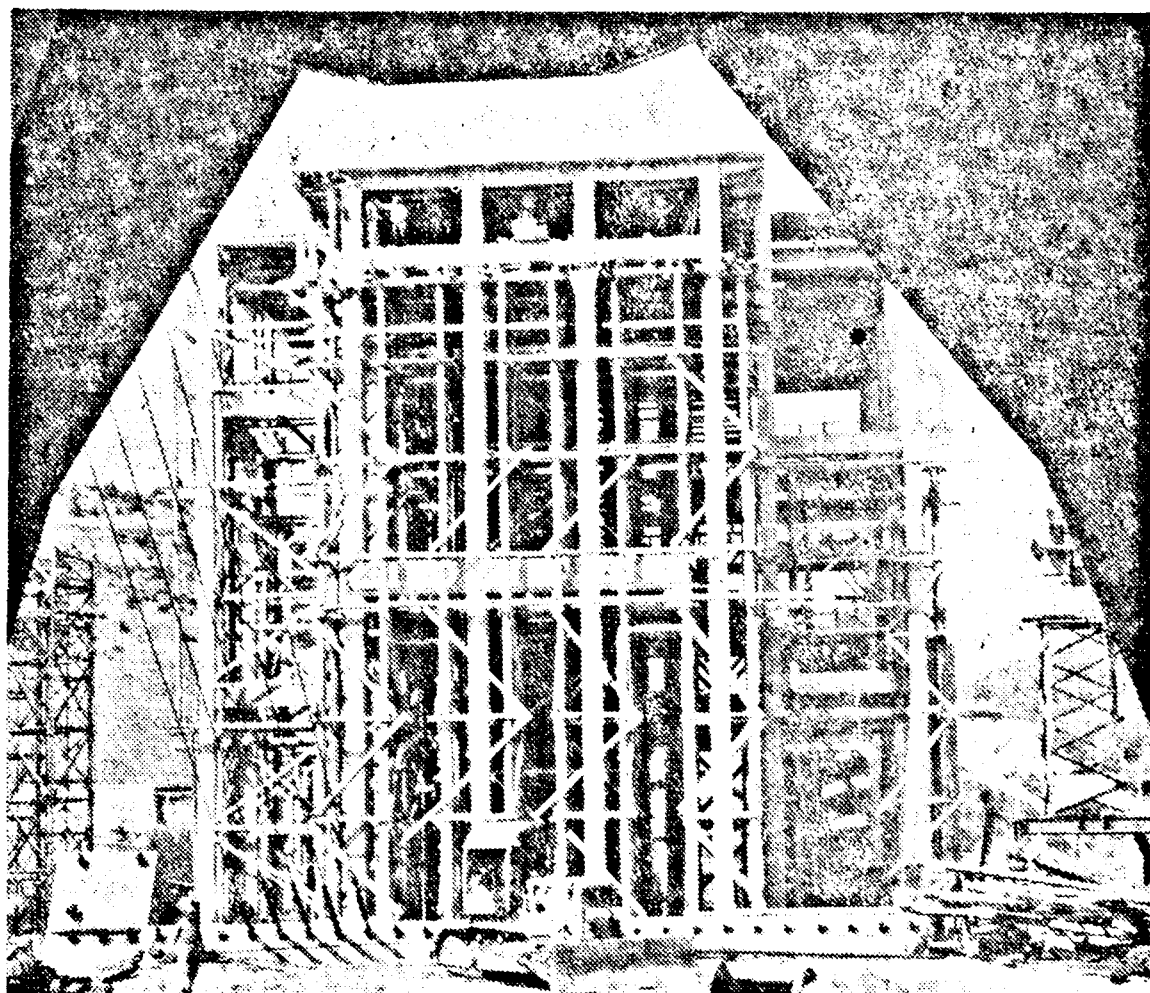
A Román Kommunista Párt Központi Bizottsága, Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsa, a román nép és a magunk nevében 55. születésnapja alkalmából meleg elvtársi üdvözlőnként és legőszintebb jókívánságainkat küldjük Önnek, a bolgár nép kiváló part- és államvezetőjének, a nemzetközi kommunista mozgalom jeles harcosának.

A romániai kommunisták, összes dolgozók nagyra értékelik a pártjaink és országaink közötti tartós baráti és testvéri szolidaritási kapcsolatok szüntelen fejlődését a román nép és a bolgár nép érde- kében, a szocialista világrendszer egysége és összeforrtasága erősö- désének érdekében.

Kívánunk Önnek, kedves Zsivkov elvtárs jó egészséget és újabb sikereket a bolgár nép boldogságának, a román-bolgár testvéri barátság és együttműködés erősítésének, a szocializmus és a béke ügyének szentelt tevékenységében.

NICOLAE CEAUȘESCU a Román Kommunista Párt Központi Bizottságának főtitkára

ION GHEORGHE MAURER a Román Szocialista Köztársaság Minisztertanácsának elnöke



A hatalmas vaskapui hidroenergetikai és hajózási rendszer építötélepeinek egy kis része.

7 héten filmszínházainkban

Rendkívüli küldetés

Kétségtelen, hogy megtörtént  
seményekről, élő vagy egykor élt  
sokak által ismert emberekről  
lmet készíteni sokkal nehezebb  
adat, mint képzeltbeli figurák-  
Míg az utóbbiaknál a film al-  
tői teljes mértékben szabadke-  
t nyerne, addig az előbbi eset-  
ben kénytelenek ragaszkodni a re-  
elkészítéskor álló dokumentumok-  
oz, ami olykor bizony nem válik  
film előnyére.

Ilyen félig-meddig életrajzi film  
Ter Petroszjánról, a polgárhábo-  
u legendás hős Kamojáról készült  
rovjat alkotás, amelyet a Muresul  
filmszínházban vetítenek ezen a  
éten. A forradalmár élete bravu-  
os kalandokban, veszedelmes megbi-  
tásokban dúlalkodott és éppen  
ezért filmet készíteni róla igen ne-  
hez vállalkozás. Örömmel állapít-  
játok meg, hogy Szepeán Kevor-  
tov és Erazm Karamcan rendezé-  
sének sikerült a buktatókat elke-  
lőlniük s a várt hajmeresztő ka-  
andok rettenetesen hűsö he-  
yett, emberközvetlen bemutatni  
a valóban csodálatra méltó hi-  
legvétrel és leleménységgel ren-  
telező forradalmárt.

A Rendkívüli küldetés csupán  
gyet mutat be azon feladatok kö-  
zül, melyeket Kamo 15 éven ke-  
szült a bolsevik párt megbízásá-  
ból sikeresen végrehajtott. A ce-  
ekmény 1918 telen játszódik Je-  
enin Pétervárról egyik -legügyve-  
bber embert azzal a megbízatás-  
al küldi Tiflisbe, hogy titkos ira-  
akat és nagyobb pénzküldeményt  
juttasson el a kaukázusi bolsevi-  
soknak.

A félérgárdistáktól és külföldi  
intervenciós csapatoktól, nenkü-  
önben ezek titkos ügynökeiktől,  
endőr besugóktól megcsúszott te-  
rületeken átutazni s a küldeményt  
endeltetési helyére szállítani -  
szinte megvalósíthatatlannak tűnt.  
Tulajdonképpen a film e megbíza-  
ás végrehajtását követi nyomon az  
elindulástól a célhozérésig. A ren-  
dező jó izlésére vall az a mérték-  
tartás ahogyan az akkori időkét,  
az elleforradalom pusztító viha-  
rában felfeszített indulatokat, a  
különböző embertípusokat ábrázol-  
ják. Hiányzanak a filmből az ideg-  
telő jelenetek, a film alkotói nem  
igyekeznek a nézőben mind inkább  
fokozni az izgalmat, amely a ka-  
landos filmekben már-már tetőfok-  
ra ér a filvéleban. Az érthetően  
kedvéért beiktatott néhány jelenet  
- a Kamo kíséretében lévő leány  
elhurcolása, az anarhisták garázdál-  
kodása, stb. - mind a forradalmár

AZ IGÉRET  
SZÉP SZÓ...

A dolog néhány héttel ezelőtt  
kezdődött, amikor az aradi Cu-  
korkor és az IRTA küldötti  
megjelentek az újmándi me-  
gazdasági termelőszövetkezetben.  
Ugy gondolták, mivel ez az egy-  
ség elég közel van a városhoz,  
hát jó körülmények között ellát-  
hatja a gyárat cukorrépával.  
Hogy minden a legnagyobb  
rendben legyen, a gyár és az  
IRTA küldötti egy javaslatot  
álltak elő: szedjenek fel mind  
több cukorrépát. A gyár biztosít-  
ja annak átvételét, az IRTA pe-  
dig segít a szállítáiban. A szövet-  
kezet vezetőtanácsa kapott az al-  
kalmán. Már csak azért is örül-  
tek az újmándiak, mert az  
idén nem kevesebb, mint 80 he-  
ktár cukorrépát kell felszedniük.  
Mivel pedig ez a növény kitűnő  
életvitelszerű, gondolták, hamar  
felszedik a termést s idejében el-  
őltéshetik a földet a buzavet-  
etésre. Ezért hát a munkások  
tulajdonképpen ide irányították.  
Ment is a répaszedés mint a ka-  
rikaszap. Egy nap alatt 10 he-  
ktáron ráktak csomóba, szállítá-  
ra készen a cukor alapanyagát.

A meggyezést követő napon  
be is futottak a megígért IRTA  
tehergépkocsi. Nagyszerűen  
ment a munka. De az újmándi-  
ak öröme nem sokáig tartott. A  
következő nap már hiába várták  
a szállítóeszközöket. Ki tudja,  
merre jártak. A szövetkezet négy  
tehergépkocsija pedig nem győz-  
te az iramot.

Teltek a napok. A csomóba ra-  
kott cukorrépa pedig egyre gyar-  
apodott. Az igért gépkocsi  
csak néha-néha segített a szállí-  
tásban. Eddig nem kevesebb  
mint 47 hektár répát szedtek fel  
s mintegy 14 vagonnyi vár el-  
szállításra. Persze az magától ér-  
tetődik, hogy az újmándi ter-  
melőszövetkezet csökkentette a  
szedés ütemét.

Felvetődik a kérdés: a Cukor-  
gyár és az IRTA vezetősége mi-  
ért tesz olyan ígéretet, ami-  
nek nem tud eleget tenni? S bi-  
zony ebből jelentős kára is szá-  
mazik a szövetkezetnek, mert a  
felszedett répa minősége minden-  
nap veszt érkezik. Ugy velük,  
ez sem a szövetkezetnek sem a  
gyárnak nem használ. Ebben e-  
zért van szükség jobb szerveze-  
re, nem pedig olyan ígéretekre,  
amelyeknek nem tudnak eleget  
tenni.

(—acs)



jellemének közelebbi megismerését,  
legendás bátorságának és ügyessé-  
gének bizonyítását szolgálják.  
Szerencsés lépésnek mondható a  
film főhősenek kiválasztása is.  
Gurgen Tonunt beigazolta, hogy  
rendelkezik mindazon művészi a-  
dottságokkal, amelyek Kamo alak-  
jának megformálásához szükségesek.  
Egyeszerű, de mély emberi ér-  
zékekből fakadó játékaival sikerült  
a film központi figurájává

cumelkednie. Az 1918-as esz-  
tendő jellegzetes embertípusait ki-  
tűnően hozta szíre a népes sze-  
replőgárda, amelynek minden e-  
gyes tagja - a maga helyén -  
tudása legjavát nyújtotta. Külön-  
ben ugyanezt mondhatjuk a ren-  
dezőkről és operatőrökről is, akiknek  
munkája együttesen magas műve-  
si értékű filmmel ajándékozta  
meg a nézőket.

L. H.

RÁDIÓMŰSOR

Szerda, szeptember 7.  
BUKAREST I.

5.00 Hírek. 5.06 Reggeli muzi-  
ka. Közben 5.15 Torna. 5.30 Me-  
zőgazdasági újdonságok. 6.00 Hi-  
rek. sport. időjárásjelentés. 6.30  
Hirdetések. muzika. 6.40 Műsor-  
ismeret. 7.00 Hírek. sport. idő-  
járásjelentés. 7.15 Fuvós szerze-  
mények. 7.30 Enkeljen velünk.  
7.45 Vidáman köszönt a pionír.  
8.00 Sajtószele. 8.08 Népi mu-  
zika. 8.30 Kedvelt melódiák. 9.30  
Orvosi tanácsok. 9.35 Koreai né-  
pdalok. 9.45 Hangszerszólók. 10.00  
Hírek. 10.03 Kórus muzika. 10.15  
Népzene. 10.30 Irodalmi műsor.  
10.55 Kis szimfonikus hangver-  
seny. 11.20 Nyelvtan előadás.  
11.30 Bebe Prizada és Gino Mes-  
coli együttesének műsorából. 11.45  
Népdalok és népi táncok. 12.00  
Hírek. időjárásjelentés. 12.07 Mű-  
sorismeret. 12.10 Kórus szerze-  
mények. 12.21 Részletek a Koldus-  
diák című operettből. 12.45 Va-  
lentin Gheorghiu: Zongora ver-  
seny. 13.40 Népek dalai és táncai.  
14.00 Hírek. időjárásjelentés. 14.08  
Sport. 14.15 Esztrád muzika. 14.42  
Operett árák. 14.50 Vízalásje-  
lentés. 15.00 Folklor album. 15.20  
Hirdetések. reklámok. 15.30 Zenei  
kaleidoszkóp. 16.00 Hírek. sport.  
időjárásjelentés. 16.15 Slágerek.  
16.30 Irodalmi műsor. 16.40 Paul  
Richter: I. C-moll kvartett. 17.15  
Miorita. 17.30 Aurel Stroe: Klasz-  
szikus szvit. 17.40 Kórus szerze-  
mények. 17.50 Temistole Popa da-  
laiból. 18.00 Hírek. 18.05 Utazás  
a Föld körül. 18.15 Könyvzene.  
18.25 Vasile Cănanu énekel. 18.40  
Mezőgazdasági híradó. 19.00 Egy-  
dal az Ön címre. 19.30 A nap  
dala. 19.35 Zenei variété. 20.00 Es-  
ti rádiójáték. 20.30 Román szer-  
zemények. 21.05 Cosbuc és Dante.  
22.00 Hírek. sport. időjárásjelen-

tés. 22.20 A román színjátszás tör-  
ténéiből. 22.43 Zenei levegő.  
23.26 A bolgár kultúra hete. 23.52  
Hírek.

BUKAREST II.

7.30 Hírek. sport. időjárásjelen-  
tés. 7.45 Operettária. 7.55 Könyvze-  
ne. 8.10 Műsorismertetés. 8.15  
Zenei pályázat. 8.30 Népzene. 9.00  
Hírek. 9.03 Balettzene. 9.40 Film-  
dalok. 10.00 Operaszínek. 10.15  
Irodalmi műsor. 10.30 Constantin  
Cernănu klarinétozik. 10.45 Nép-  
dalok. 11.00 Hírek. időjárásjelen-  
tés. 11.07 Könyvzene. 11.15 Ka-  
mara muzika. 11.30 A szocialista  
országok életeiből. 12.00 Pionír-  
dalok. 12.10 Tallózás levelek kö-  
zött. 12.25 Népzene. 12.40 Román  
könyvzene. 13.00 Hírek. 13.05  
Műsorismertetés. 13.08 Operettmu-  
zika. 13.20 Fuvószené. 13.30 Dal-  
lamok. 14.00 Költészet és zené.  
14.30 Déli hangverseny. 15.00 Hi-  
rek. sport. időjárásjelentés. 15.10  
Esztrád muzika. 15.30 Szélfőzsa.  
15.35 Népdalok. 16.00 Operakör-  
sok. 16.15 Orvosi tanácsok. 16.20  
Legényes táncok. 16.30 Zenei  
abcé. 17.00 Hírek. sport. időjá-  
rásjelentés. 17.15 Gheorghe Dima  
szerzeményéből. 17.30 Népzene.  
17.40 Irodalmi műsor. 18.00 Ana  
Lăcătuş és George Bunea énekel.  
18.15 Hirdetések. reklám. muzika.  
18.35 Könyvzene. 19.00 Hírek.  
19.03 Alexandru Grozută és Silă  
Ungureanu énekel. 19.30 Gaudea-  
mus. 19.50 Könyvzene. 20.10 Ale-  
xandru Demetriu Răvel keringő-  
két zongorázik. 20.30 Jó éjszakát  
gyerekek. 20.40 Dan Iordăchescu  
operaáriát énekel. 21.00 Hírek.  
21.05 Kedvelt melódiák. 21.25 Ion  
Dumitrescu III. szvit. 22. Szer-  
elmes dalok. 22.30 Irodalmi mű-  
sor. 22.35 Könyvzene. 23.00 Hi-  
rek. sport. 23.10 Dvorák: E-moll  
szimfónia. 23.53 Dallamok. 0.52  
Hírek.

SZIMPOZION

Bukarestben megkezdte munká-  
latait a vastag szénrétetek kiter-  
melési módszereivel foglalkozó  
nemzetközi szimpozion. A szimpo-  
zion az ENSZ Európai Gazdasági  
Bizottsága keretében működő szén-  
ügyi bizottság rendezte.

A munkálatokon angolai, bulgá-  
ri, csehszlovákiai, franciaországi,  
Német SZK-beli, jugoszláviai, len-  
gyelországi, romániai, spanyolor-  
szági, magyarországi és szovjet-  
unióbeli szakemberek, valamint az

...Történetünk jó néhány évvel  
ezelőtt kezdődött. Igen szomorú  
körülmények között. Talán hihelel-  
lennek tűnik, de igaz. Szervetű hős  
az akkor még alig két esztendő hős  
Danac Rozalia. Amikor egy gyer-  
meknek a legnagyobb szükség van  
az otthon melegeire, az övé anya  
szereletere, ő akkor maradt egye-  
dül. Nem, nem maradt árva...  
anyja bizonyára ma is él. Egyse-  
rűen nem volt rá szükség, csak  
nyugtatók. Főlegesen kolonának  
tekinthette az asszonyt, akit a his  
Rozsika mamának szólított. A leg-  
közvetlenebbnek látzó módját vá-  
lasztotta annak, hogy megszabadul-  
jon apró leánykájától. Kitalálta egy  
ördö szelére és magára hagyta. Pe-  
dig édesanyja volt, nem a megfőből  
ismert gonosz mósóba... de talán  
még azoknál is szívtelenebb, gona-  
zabb volt!

A csöpp kislány magára maradt.  
Egy ideig eljöttzongatott, de amikor  
látta, hogy senki sem jön érte, ke-  
serves sírásra fakadt. Szerencsére  
éppen arra járt két öreg, akik hall-  
va a sírást, odasiettek. Az anyára  
is hiába vártak. A gyermek a-  
zonban csak nem maradtál ott egye-  
dül, így hát megútkal vittek. Né-  
hány napig vigyáztak rá, aztán be-  
hozták Aradra és a Gyermekház  
gondjaira bízta. A kedves, szőke  
csöppszeglet itt is hamar megszert-  
lett, igyekezett pótolni az otthon  
melegét, a családot, az anya szere-  
letere. A his Rozsika pedig növekedett,  
okosodott színté napról napra.

...Egy nap fiatalasszony jelent  
meg a Gyermekházban. Elmondta,  
hogy szeretnének magukhoz ven-  
ni egy kislányt, és saját gyerme-  
kükkel felnevelni. A férjével már  
meghazsolt. Nincs semmi akadá-  
lya. Amikor megmutatták neki az  
itt élő apró emberkéket, szemre-  
gázt a szőke Rozsika. Hátro-  
zottan tetszett neki.

...Eljöttél velem, anyós? -  
hajolt hozzá. A kicsi, mintha csak  
megérte volna az idegen asszony-

Szerda sportjegyzetek

Vasárnap országosrejtő folytatód-  
tak az A-osztályú bajnokság küz-  
delmei és mint az eddigi fordulók-  
ban, ezúttal is akadékos meglepeté-  
sek. Sajnos, ezek közé tartozott a  
textilgyáriak találkozója is, hiszen a  
craioviaiak ellen kétségtelenül az a-  
radi csapat lépett esélyesként a pá-  
lyára. A látottak egyáltalán nem  
igazolták azokat, akik a Rapid elleni  
találkozóból kiindulva, további  
formajavulást vártak az UTA ré-  
széről. Szinte megismétlődött a ko-  
lozsvári Universitatea elleni mér-  
kőzés, amikor is az aradiak végig tá-  
madták az első félidőt, öt-hat gól-  
helyzetet teremtek, de ezek nagy  
részét kihagyták, hogy aztán a  
második félidőben már egy egész  
gyenge teljesítményt nyújtó együt-  
test láthasson a közönség.

Valahogy úgy tűnik, hogy az idei  
erősítések sem bizonyultak (lega-  
tábbis pillanatnyilag) megfelelőnek.  
A talán a kapus Gornea személvében  
azonban végre meg fog ol-  
dodni a már régen vaj-  
dó probléma. Szeásan és Po-  
pescu nem játszottak a craioviaiak  
ellen, ők egyelőre inkább csak ígé-  
retek, pedig az UTA-nak jelenle-  
gi helyzetében legalább egy-két ki-  
forrott játékosra lenne szükség.  
Ugyanis a modern labdarúgásban  
elsődrendű feladatuk van olyan  
„kulcsjátékosoknak”, akik tudásuk-

kal, irányítókészségükkel teljesén  
át tudják venni csapatuk irányítói  
pályáját. Chivu - véleményünk  
szerint - munkabírása ellenére  
sem képes nagyvonalúan átlátni az  
adódó helyzeteket, legfőképpen a-  
zért, mert nem adja le idejében a  
labdát, vagy pedig mert túl sok a  
pontatlan leadása. Eppen ezért kel-  
lene az edzőknek elsősorban az er-  
re alkalmas labdarugót megtalálni-  
ok, mert nélküle a csapat támadá-  
sai továbbra is nélkülözni fogják  
azt a minimális elképzelést, válto-  
zatosságot, váratlan húzásokat, a-  
melyek az eredményesség elsőszá-  
mu tényezői.

Es ha már az eredményességnél  
tartunk, azt mindenki látja, hogy  
a vasárnapi Iena, Domide, Tirlea,  
Axente csatár, bár az első fél-  
időben elég ötletesen összehozta  
3-6 gólléphetet, mégis szünet ut-  
án szinte teljesen eltűnt a pályá-  
ról. Hiánzik ebből a sorból a már  
sokat bírált áttörő, és a játék  
második felében mintha erőlteti  
fogvatkosságot is mutatkoznának.  
Tirlea és Axente pedig túl hamar  
feladják a küzdelmet.

A védelemről is sokat lehetne  
írni, hiszen Czakoék a második 45  
percben hajmeresztő hibákat vé-  
tettek, és bizony csak Sfirlogean  
mulott, hogy az UTA nem hagyta

el végül is vesztesen a pályát. En-  
nek oka elsősorban abban keresen-  
dó, hogy egyes védők, mint példá-  
ul az egyébként elég jól játszó Biró  
és Czako összetévesztik az előreke-  
lőmozgást a tervszerű, jól átgondolt  
előretöréssel. Némelykor „legyes”  
tér keletkezett az UTA védelmében  
és ezt a craioviaiak csak egyszer  
használták ki, de amint említettük,  
többször adódott előlük ilyen hely-  
zet.

Tul hosszúra nyúlva cikkünk, ha  
részletekben elemoznénk az UTA  
játékának további fogvatkossága-  
it. Kemelhetőleg az edzők és veze-  
tők is észrevették jónéhány hibát,  
gyenge pontot és a továbbiakban so-  
rán ezek kiküszöbölése az együttes  
teljesítményében is észrevehető  
lesz.

Pár szót szeretnénk még írni a  
Vagonul kolozsvári szerepléséről.  
Bár a csapat jól játszott, végül is  
egyszerűt a részrehajló bíráskodás,  
másképp pedig Mihai megmondolat-  
lan sportszerűtlensége miatt végül  
is vesztesként hagyta el a pályát.  
Igy a vereségből semmiképp nem  
vonhatunk le borúlátó következté-  
seket, minden bizonnyal vasárnap  
a resicaiak ellen a csatárak újra  
igazolni fogják, hogy a kolozsvári  
találkozó csak kisiskák volt.

Nem montható ugyanez el a va-  
sutasokról, akiknek formája nem  
biztató a jövőt illetően. Itt nagy-  
nyomra ható változásnak kell be-  
állnia ahhoz, hogy végre az együt-  
tes elkezdje a pontgyűjtést.

Prosz Dénés

Nagyszabású tenisverseny  
a fővárosban

A fővárosi Progresul pályán hét-  
főn megkezdődött a nemzetközi te-  
niszverseny, amelyen számos kitűnő  
francia, szovjet, lengyel, svájci,  
NDK-beli, román stb. versenyző  
indul. A női egyes első fordulójá-  
ban a román ludít Dihar 6-3, 6-1  
arányban győzött a francia Evelin  
Terras ellen, míg Ecaterina Horia  
7-5, 6-3 arányban nyert a szovjet  
Tamara Csalkoval szemben.

Jeannine Liefgraff az ismert fran-  
cia teniszszőny 6-1, 6-1 arányban  
győzte le Sanda Ciogoliat, a szov-

jet Maria Kull pedig 6-0, 6-4-re  
nyert Elena Dumitrescuval szem-  
ben.

A férfi egyes eredményei: C.  
Popovici (román) - Volkov (szov-  
jet) 2-6, 6-1, 6-3. C. Dumitrescu  
(román) - Luttrop (NDK) 6-1,  
6-1. Sereser (román) - Pampulov  
(bulgár) 6-1, 6-1. Jamroz (lengyel)  
- S. Dron (román) 6-4, 6-3. Ma-  
ioli (olasz) - Wagner (svájci) 6-0,  
6-1. Novicki (lengyel) - D. Viziru  
(román) 7-5, 6-1.

(Agerpres)

Gyengén szerepelt a Vagonul

Vasárnap délelőtt a Cukorkorvát  
kulturteremben találkoztak bajnoki  
mérkőzésen 4 A-osztályú szabad-  
fogású birkozó csapat: az Aradi  
Vagonul, a Kolozsvári CSM, a  
Lugosi ASM és a Vajdahunyadi  
Constructorul tagja-  
i.

Az aradiak  
gyengén sze-  
repeltek. Igy pél-  
dálul a kolozsvári  
ak 18:14-re, míg  
a vajdahunyadi-  
ak 19:13-ra fektették „kétvállra”  
a mieinket.

A Vagonul birkozói gyenge sze-  
replésének fő oka hiányos fizikai  
felkészültségük, amely fogvatkós-  
ság gátolja a technikai elképzelé-  
sek végrehajtásában is az aradi  
versenyzőket. (Az edzés hiányt itt is,  
mint minden sportágban, megbosz-  
szulja magát).

A Vagonul birkozói közül Du-

mitrescu Marin, Seckely Mihály,  
Gessner Mihály és Keffer János  
érdemelnek dicséretet, akik nagy  
akarással küzdöttek s mind a Ko-  
lozsvár, mind a Vajdahunyad elleni  
mérkőzéseiket megnyerték.

(többiek idegesítő  
de-oda tologa-  
zással húzták ki  
a versenyzőket,  
s rendre vesztettek  
is. A győzteseknek  
is a kimerültség  
jelét mutattak az  
a verseny végé felé. Ez a helyzet el-  
kell, hogy gondolkodtassza a Vago-  
nul birkozó szakosztályának veze-  
tőit, akiknek módot kell találniuk  
a csapat tagjainak rendszeres ed-  
zésére.

A legjobban felkészült lugosiak  
21:50:5-re győzték le a kolozs-  
váriakat, míg a vajdahunyadiakat  
20:12-re.

Barbu Silviu

Kettős nemzetközi  
labdarúgó találkozó

A fővárosi Köztársasági stadion-  
ban ma érdekes kettős nemzetközi  
labdarúgó találkozóra kerül sor. 16  
óra 30 perckor olimpiai keretűnk  
a Szaíiai Lokomotivval mérkőzik,  
majd pedig az A-osztályú váloga-  
tott a nyugat-berlini Hertha csa-  
pattal játszik.

Az A-osztályú keretben többek

között részt vesz M. Ionescu, Popa,  
Mocanu, C. Dan, Gergely, Dumit-  
riu H., Drida, Badea, Fl. Voinca,  
és Sorin Avram.

Az olimpiai csapatban pályára  
lép Niculescu, Petescu, Buc, Jama-  
ischi, Frățilă, Kaló, Nagy.

(Agerpres)

Megkezdődött  
a férfi röplabda  
világ bajnokság  
döntője

P. Orhialbi, az Agerpres tudósi-  
tójának telefonjelentése:

A férfi röplabda világ bajnokság  
döntője hétfőn Prágában Románia  
és a Német DK válogatottjainak  
mérkőzésével kezdődött. A látvá-  
nyos és magas technikai mérkö-  
zés a román röplabdázók 3-1 (15-  
11, 12-15, 15-12, 15-11) arányu  
győzelmével végződött. A Német  
DK atléta termetői játékosokkal és  
erős leütőkkel rendelkező csapata  
múltó ellenfele volt a román csa-  
patnak, amely azonban nagy moz-  
gékonyssággal és eredményes háló-  
játékkal tiszta győzelmet aratott.

A román válogatott legjobb játé-  
kosai Drágan és Drzsi voltak. A  
Német DK csapatából kitűnt  
Schneider és Schultz.

A döntő második mérkőzésében  
Japán és Jugoszlávia csapata ta-  
lálkozott. Kiegyensúlyozott játék  
és nagy küzdelem után a japán  
röplabdázók győztek 3-2 (15-12,  
8-15, 15-5, 6-15, 15-13) arányban.

A 9-22. helyekért vívott mér-  
kőzések eredménye: USA-Hol-  
landia 3-1; Franciaország-Német  
SZK 3-0; Kuba-Finnország 3-0.

KÉZILABDA

ICA-Bulgáriusi Vörös Csillag  
33:8 (15:4)

Az ICA kézilabda csapata vasár-  
nap hazai pályán látta vendégül a  
bulgáriusi együttest. A vendéglátók  
most is, mint általában a többi ha-  
zai találkozókon, könnyen szerették  
meg a győzelmet. A mérkőzés ele-  
jén meg úgy, ahogy tartotta ma-  
gát a vendégegyüttes (adott pillá-  
natban 2-2 volt az eredmény), ké-  
sőbb azonban mindinkább kidom-  
borodott az ICA nagyobb játé-  
tudása s így kénye-kedve szer-  
erte el góljait. 15:4-es félidő után  
bírtos, 33:8 arányu győzelmet  
arattot.

Az ICA legeredményesebb játé-  
kosa ezalkalommal Bugariu volt,  
aki 11 gólt szerzett. A többi gól  
Bocu (7), Martin (4), Albert (3),  
Roman (3), Gastl és Suli (2-2),  
valamint Sirbovan osztózkodtak.

A két együttes a következő já-  
tékoskeretet foglalkoztatta: ICA:  
Peltzer, Nicodin, Martin, Bugariu,  
Sirbovan, Gastl, Lelea, Albert, Bu-  
cu, Suli, Roman. BULGARUS:  
Klein, Pinsberger, Slatina, Schutz,  
Griesel, Dali, Wolf, Beitz.

Amozikban verítik

MURESUL: Rendkívüli küldetés  
(10, 14, 15, 16, 30, 18, 43, 21, ked-  
vező idő esetén 20,30-kor a kerthelyi-  
ségben). STUDIO: Maigret és a  
Saint Fiacre-ügy (11, 15, 17, 19, 21,  
kedvező idő esetén 20,30-kor a  
kerthelyiségben). VEAC NOU:  
Coplan vállaja a felelősséget (11,  
14, 30, 16, 45, 19, 21). IFJUSÁGI:  
Tamás bátya kunyhója (11, 15, 30,  
18, 15, 21, kedvező idő esetén 21  
órakor a kerthelyiségben). VICTO-  
RIA: Utánam, gazemberek (14, 16,  
18, 20). PROGRESUL (Ujradó): A  
tikédés meg a többiek (16, 18, 20).  
SOLIDARITATEA (Gáj): Kicsoda  
ön, dr. Sörge? (17, 19, 30). MIKE-  
I.AKA: Higgyetek nekem, embe-  
rek! (17, 19). CFR (Grădiste): A

csónakos. Kiegészítés: Az energia  
(szines román film) (17,19).

A VIDÉKI MOZIK  
MUSORA:

PECSKA: Dacia: Tilos, a szere-  
lem. Victoria: Beata.  
NAGYLAJ: Hanka.  
KURTOS: Egy krumpli, két  
krumpli.  
VILAGOS: Az ur.  
PANKOTA: A cirkusz arénája.  
Román filmnapok. 6-án: Melle-  
telt emberek élnék; 7-én: A kék  
kupola alatt.

VINGA: Bube lánya.



Az aradi meteorológiai intézet  
jelenti: ma, szeptember 7-én kissé  
változó idő, napközben felhővonal-  
ulással. Helyenként záporos le-  
hetséges, amit elektromos kislés  
kísér. Mérsékelt, majd meglehetősen  
nyugati, észak-nyugati szél. A hő-  
mérősklet állandósul. A legmagas-  
sabb nappali hőmérséklet 19-25, a  
legalacsonyabb éjszakai hőmérsék-  
let pedig 11 és 16 fok között válto-  
kozik.

Az aradi  
ÁLLAMI SZÍNHÁZ

előnyös feltételeket  
drusit a nézők számára  
az egész évadra

Az 1966/67-es színi évad mű-  
sortervéből:  
Horia Lovinescu: Moartea unui  
artist.

Lope de Vega: Pentru altii  
proasta, pentru ea destapla.  
Ion Luca: Racheita.  
Arthur Miller: Toji fii miei.  
George Calinescu: Sun sau ca-  
lea netururata.  
I. L. Garagiale: D-ale carnaval-  
ului.

</



